

»» GLASS ART ««
Design: Borek Sipek



Rosenthal
studio-line

Rosenthal
studio-line

ROSENTHAL AG | D-95100 SELB | WWW.ROSENTHAL.DE

Printed in Germany 0604/10D/M Druck- und Abbildungsfehler behalten wir uns vor.

Glaskunst in höchster Vollendung

Glass art of the highest perfection

In »GLASS ART« findet der alte Werkstoff Glas zu neuen überraschenden Dimensionen und unverwechselbarem Ausdruck. Expressive Oberflächenstrukturen, leuchtende Farben und unübertroffenen Fragilität verbinden sich zu einzigartigen Kristall-Skulpturen in höchster handwerklicher Vollendung.

In »GLASS ART« the age-old material, glass, reaches ever new surprising dimensions and unique forms of expression. Expressive surface structures, glowing colours and unsurpassed fragility combine to create unique crystal sculptures of ultimately perfected craftsmanship.

Art du verre d'une perfection sublime

L'arte del vetro nella sua massima espressione

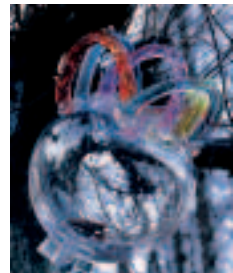
Dans « l'art du verre », cette matière première connue depuis la nuit des temps est déclinée dans de nouvelles dimensions surprenantes et une expression incomparable.

Nella »GLASS ART« , il vetro, come antica materia prima, assume nuove straordinarie dimensioni e un'inconfondibile espressione. Superfici espressive, colori accesi e fragilità estrema si fondono in sculture di cristallo brillantes et fragilité inégalée se marient pour uniche con una pregiata lavorazione artigianale.

Structures superficielles expressives, couleurs et une expression incomparable.

Superfici espressive, colori accesi e fragilità estrema si fondono in sculture di cristallo brillantes et fragilité inégalée se marient pour uniche con una pregiata lavorazione artigianale.

Structures superficielles expressives, couleurs brillantes et fragilité inégalée se marient pour créer des sculptures de cristal uniques d'une sublime perfection artisanale.



Borek Sipek



Der Designer und Architekt Borek Sipek, 1949

Designer and architect Borek Sipek, born 1949 in

in Prag geboren, zählt international zu den

Prague, is internationally regarded as one of the most

wichtigsten Vertretern der neuen Prächtigkeit

important proponents of the new magnificence in

im Design. Seine phantasievollen Objekte

design. Sipek's imaginative objects are representative

repräsentieren den einzigartigen Stil Sipeks,

of his unique stile, challenging the severity of

der durch farbliche und formale Oppulenz der

functional design with colourful and formal opulence.

Strenge funktionalen Designs entgegentritt.

Borek Sipek, dessinateur et architecte né en 1949

Il designer e architetto Borek Sipek, nato nel 1949 a

à Prague, compte parmi les principaux représ-

Praga, viene considerato uno dei maggiori esponenti

entants de la nouvelle luxuriance du design à

della nuova espressione del design a livello

l'échelon international. Ses objets d'art

internazionale. I suoi fantasiosi oggetti rispecchiano

emprunts d'une créativité libre et imprévisible

l'inconfondibile stile di Sipek, che si contrappone

incarnent le style incomparable de Sipek, qui fait

alla severità del design con opulenza di colori

si bien face à la sévérité du design fonctionnel

e di forme.

par une opulence des couleurs et des formes.

»THE PILGRIN«

Vasen-Objekt, Vase Object,
Vase, Vaso



»CANINA«

Leuchter-Objekt, Candelabrum
Object, Chandelier Lampadario



»DOVE«

Vasen-Objekt, Vase Object,
Vase, Vaso



»PRETTY JESSICA«

Schalen-Objekt, Bowl Object, Coupe, Scodella





»COLETTE«

Vasen-Objekte, Vase Objects, Vases, Vasi

»LEANDER«

Vasen-Objekte, Vase Objects, Vases, Vasi



»WIFE OF BATH«

Vase Object, Limited edition:

49 pieces worldwide

Vasen-Objekt, Limitierung:

je 49 Exemplare weltweit

Vase, Edition limitée à l'échelon mondial :

à 49 exemplaires par article

Vaso, Numero limitato:

49 esemplari in tutto il mondo

»STANWEL PERPETUAL«



Vasen-Objekt, Limitierung: je 49 Exemplare weltweit

Vase Object, Limited edition: 49 pieces worldwide

Vase, Edition limitée à l'échelon mondial : à 49 exemplaires par article

Vaso, Numero limitato: 49 esemplari in tutto il mondo

»BELLE DE CRECY«



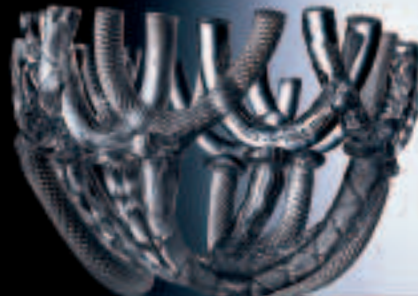
Vasen-Objekt , Limitierung: je 49 Exemplare weltweit
Vase Object, Limited edition: 49 pieces worldwide
Vase, Edition limitée à l'échelon mondial : à 49 exemplaires par article
Vaso, Numero limitato: 49 esemplari in tutto il mondo

»CYMBELINE«



Schalen-Objekt, Limitierung: je 49 Exemplare weltweit
Bowl Object, Limited edition: 49 pieces worldwide
Coupe, Edition limitée à l'échelon mondial : à 49 exemplaires par article
Scodella, Numero limitato: 49 esemplari in tutto il mondo

»GOLDEN YEARS«



Schalen-Objekt,
Limitierung: je 49 Exemplare weltweit
Bowl Object,
Limited edition: 49 pieces worldwide
Coupe,
Edition limitée à l'échelon mondial :
à 49 exemplaires par article
Scodella, Numero limitato:
49 esemplari in tutto il mondo